

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 30 (1940)  
**Heft:** 16  
  
**Rubrik:** Berner Wochenchronik

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Berner Wochenchronik

## Bernerland

7. April. In der Kirche **Frutigen** wird ein von a. Nationalrat Bühler sel. gestiftetes und von Kunstmaler Zehnder geschaffenes Glasgemälde feierlich eingeweiht.
  - In **Biel** tagen die Vertreter der zentralen Vereinigungen und Institutionen der **Christ-katholischen Kirche der Schweiz**.
  - Auf der **Kummenalp** im **Lötschental** wird der 21jährige **Hans Walpoth**, Technikumschüler aus **Biel**, durch eine Lawine verschüttet.
8. In den Waldungen von **Sigriswil** liegen etwa 2500 Kubikmeter Windfall-Holz, herrührend vom Sturmwind des 14. März. In den Waldungen von **Thun** sollen ungefähr 3000 Kubikmeter Holz dem Sturm zum Opfer gefallen sein.
  - Der **Sekundarschulverein Sumiswald** schenkt den **austretenden Schülern** das Album: „Die Glasgemälde der Kirche zu Sumiswald“.
  - Die **Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern** meldet pro Januar 1940 66 Brandfälle mit einem Gesamt-Gehäudeschaden von Fr. 545,949.
  - Die **Naturalverpflegungsstationen Frutigen** wiesen pro 1939 einen schwachen Besuch auf, nämlich total 657 Wanderer gegen 1294 im Vorjahr.
  - 9. Die **Verpflegungsanstalt Bärau** beherbergt auf Ende des Geschäftsjahres 463 **Pfleglinge**. Im gesamten wurden im vergangenen Jahr 601 Personen verpflegt.
    - Zwischen **Spiez** und **Faulensee** wird der frühere, 60jährige, Bahnarbeiter **Emil Kofel** von einem Auto überfahren und **tödtlich verletzt**.
  - 10. † in **Brunttrut** **Dr. med. Edmond Houmann**, der älteste Arzt der Stadt, früher Besitzer von Rennpferden und später bekannter Experte in Auto-Angelegenheiten.
    - Im **St. Immertal** werden einige **Schulen** infolge Rückgang der Schülerzahl **geschlossen**.
  - 11. Vom **Riedberg** zwischen **Oberried** und **Brienz** geht die gefährtete **Bo-Lawine** nieder und verschüttet die Staatsstraße.
    - In den **Großen Rat** wird anstelle des verstorbenen **Otto Graf**, Lehrersekretär, **Dr. Paul Flückiger**, Fürsprecher, gewählt.
    - Der **Regierungsrat**, im Bestreben, die **Einschleppung der Maul-und-Klauenseuche** auf die bernischen Alpweiden zu verhüten, erläßt Weisungen für die Sommerung für den Sommer 1940.
    - Bei der **Lötschbergbahn** arbeiten 21 **Randersteger** als **Hilfsbremser**.
    - Die Zahl der **Arbeitslosen** im Kanton Bern hat einen derart tiefen **Stand** erreicht, daß kaum mehr von Arbeitslosigkeit gesprochen werden kann.
  - 12. Die **Bürstenfabrik Pfister & Cie.** in **Wangen a. Aare** kann ihr **100jähriges Geschäftsjubiläum** begehen.
    - Die **oberaargauische Verpflegungsanstalt Dettenbühl-Wiedlisbach** beherbergt auf Ende des Geschäftsjahres 438 Personen.
    - Der **Bürgerturnverein Burgdorf** übergibt dem **Eidg. Turnverein** folgende Statistik über die **militärische Einteilung** seiner Mitglieder: 39 Offiziere, 63 Unteroffiziere, 107 Soldaten, ferner 19 Luftschuß- und 31 Hilfsdienstpflichtige.
    - An den **gewerblichen Lehrabschlussprüfungen** im **Oberland** beteiligen sich 197 Prüflinge.
    - Der **Arbeitsmarkt** in **Biel** weist eine merkliche **Entlastung** auf.
    - Der **Handwerker- und Gewerbeverein Wangen a. A.** beschließt, die für 1940 geplante **Gewerbeausstellung** auf unbestimmte Zeit zu **verschieben**.

13. In **Grindelwald** stiftet ein Spender Fr. 1000 für eine **neue Kirchenheizungsanlage**.
  - Aus **Boltigen** geht ein ziemlich großer **Zuchtvieh-Transport** der **Simentaler- und Braunviehbrasse** nach der ehemaligen **Tschechoslowakei** ab.
15. An der **Prüfung für Kanzleilehrlinge** des **Kreises Oberland** nehmen 18 Jünglinge und Töchter teil.

## Stadt Bern

8. April. Der **Staatsanwalt des Mittellandes, Maurice Berdez**, tritt von seinem Amte zurück.
9. An der **Haushalt-Lehrprüfung**, die 12 Tage währt, nehmen 150 Lehrtöchter teil.
  - Die **Gurtenbahn** beförderte im Jahr 1939 total 123,362 Personen gegen 134,401 im Vorjahr.
10. Die **Schützengesellschaft Lorraine-Breitenrain** beschließt die Durchführung eines **Jungschützenkurses**.
  - Die **Berner Filmleute E. D. Stauffer** und **Charles Zbinden** kehren nach Aufnahme eines **Dokumentarfilmes des finnischen Kriegsschauplatzes** zurück.
11. Die der **Schweiz. Adressen- und Werbezentrale** angeschlossenen **Schreibstuben** **Bern, Basel, Chaux-de-Fonds, Genf, Lausanne, St. Gallen** und **Zürich** haben im Jahr 1939 mehr als eine **Million Franken** an **Stellenlose** ausbezahlt.
  - † **Direktor Max Blafer**, Leiter der **Lumina A.-G.** in **Zollikofen**.

Für das kleine  
Blüschchen  
zum Kostüm

**Washseide mit Rayonne**

in aparten Streifen für Chemisier

**Uni-Crêpe de chine**

in neuen Modetönen

**Crêpe Georgette**

für froncierte Modelle

**Spitzenstoffe**

in Wolle und Seide  
für elegante Abendblusen

**Broderiestoffe**

für praktische, leicht waschbare Blusen  
Dazu ein leichtfassliches Butterick-Blusenmuster

Wir beraten Sie gerne

**Hossmann & Rupp**

Waisenhausplatz 1—3